

ORIENTACIST

2/82



List Kluba za
orijentacijski
sport "Maksimir"

U izradi ovoga
broja sudjelovali
su:

Vlatka Sakar
Dunja Uroić
Darko Sakar
Predrag Zatezalo
Borislav

Stevanović
Rade Gašparević
Igor Čihoratić

Glavni i odgovor-
ni urednik:

Vlatka Sakar

Adresa redakcije:
Klub za orijenta-
cijski sport
"Maksimir"
MZ "O. Keršovani"
Šrapčeva 12
41000 Zagreb

List izlazi
povremeno

Na temelju miš-
ljenja Republič-
kog sekretarija-
ta za prosvjetu,
kulturu i fizič-
ku kulturu oslo-
bodjeno plaćanja
poreza na promet

Uvodna riječ

Nakon 4 mjeseca evo 2. broja "Orijentacista", u čijoj su izradi suradjivali poklonici O-sporta iz Zagreba, Beograda, N. Sada i Neština. Time ovo klupsko glasilo dobiva širi značaj, pa vjerujemo da će doprinjeti daljoj popularizaciji ovog sporta u Jugoslaviji.

Posebno nas je obradovala vijest da su krajem prošle, odnosno početkom ove godine u Vojvodini osnovana 2 orijentacijska kluba: KOS "Naftagas-Inženjering", N. Sad i OK "Neštin", Neštin.

U ovom broju donosimo intervju poznatog danskog orijentacista Dolfi Rotovnika te zapažanja Rade Šetin i Rade Gašparevića, koji su prošle godine sudjelovali na nekoliko većih natjecanja u Evropi.

Takodjer smo se odlučili da prije početka ovogodišnje sezone, izdamo prevod pravilnika IOF-a o postavljanju O-staza. Vjerujemo da će ove sažete upute doprinjeti boljoj kvaliteti i ujednačenijem kriteriju pri postavljanju staza na našim natjecanjima.

Iz IOF-Report-a preveli smo članak u kojem je pregledno prikazan razvoj i sadašnje stanje O-sporta u ČSSR-u. Vjerujemo da će poklonici orijentacije u našoj zemlji koristiti neka od stečenih iskustava orijentacista iz Čehoslovačke.

Na kraju dajemo kalendar domaćih i međunarodnih trka u 1982 godini na osnovu podataka s kojima smo raspolagali do trenutka štampanja lista.

Uredništvo

PAŽNJA

Zamolili bismo sve dosadašnje i buduće suradnike da nam uz izvještaje s natjecanja pošalju i kartu, te eventualno slikovne priloge i izreske novinskih članaka.

!!!

Sadržaj

1. Intervju Dolfi Rotovnik
2. Izvještaji s natjecanja
3. Pisma čitalaca
4. Osnovna pravila za postavljanje staza
5. Rada Šetin, Rade Gašparević: Utisci s ovogodišnjih natjecanja u Evropi
6. Prvenstvo svijeta u orijentaciji 1981.
7. Razvoj i organizacija O-sporta u ČSSR
8. Vijesti iz svijeta
9. Prijedlog organiziranja finalnog turnira za prvenstvo Jugoslavije u O-krosu
10. Da li ste znali? ... Drugi o nama...
11. Samo naprijed
12. Kalendar natjecanja za 1982 godinu

Dolfi

INTERVIEW

Rotovnik

U Zagrebu je krajem X mjeseca '81 boravio poznati danski orijentacista i alpinist - Dolfi Rotovnik. Tom prilikom zamolili smo ga za kraći razgovor.

O: Dolfi, Ti od 1963 živiš u Danskoj, međutim i dalje si blisko vezan za ovaj grad i našu sredinu, te više-manje svake godine navратиš po nekoliko dana u Jugoslaviju. Zamolili bismo Te da nam kažeš nekoliko riječi o O-sportu nekad i danas, koliko je orijentacija razvijena u Danskoj i skandinavskim zemljama, te općenito o ovom sportu posljednjih godina.

D: Kao što je Darko spomenuo, ja sam 1963. godine otišao iz Zagreba. Tu sam se djelomično bavio planinarskom orijentacijom, marševima, ekipnim marševima, i na tim marševima nikada se nisam orijentirao, jer sam uvijek bio u ekipi sa geolozima koji su bili izvanredni orijentacisti. Ja sam samo trčao za njima. Tek kada sam došao u Dansku počeo sam se samostalno orijentirati i to je bio veliki doživljaj. U početku sam se više bavio planinarstvom, jer sam učio Dance penjati se. Bio sam na raznim ekspedicijama (na Grenlandu s hrvatskim alpinistima). Tek zadnjih 7-8 godina počeo sam se intenzivno baviti orijentacijom. U Danskoj je orijentacija vrlo popularna. Ima oko 30000 aktivnih orijentacista što je malo u odnosu na Švedsku u kojoj ih ima oko 500000 ili Norvešku s 80000. Naime, Norveška nije toliko nastanjena i O-sportom moguće je baviti se samo na jugu.

Prvi puta nakon 1963 u Zagreb na O-natjecanje došao sam 1971 godine. Takmičenje je bilo na Žumberačkoj gori i koristili smo crno-bijelu fotokopiju karte. Meni je to bilo tako teško da sam odustao prije prve kontrole. Smerke se smijao i rekao: "Čuj, to sam ja znao, jer te su zbilja 'teške karte". U to je vrijeme Smerke počeo trčati i bio je na jednom takmičenju u istočnoj Njemačkoj i u Mađarskoj i to su bili počeci sportske orijentacije u nas - kada se hvatao kontakt sa svijetom. Mene je neobično pozitivno iznenadila vijest o osnivanju prvog orijentacijskog kluba u Jugoslaviji prije godinu dana - KOS Maksimira i taj klub je za mene značio napredak orijentacije u Hrvatskoj. To sam znao po svom PD (Velebit) gdje su nekad bili odlični orijentacisti, ali to je sve bila miješana klapa - planinarstvo, alpinizam, orijentacija, marševi, nikada nešto konstruktivno orijentacijski kao pojedinačno takmičenje. Siguran sam da će klub Maksimir biti pravac svim ostalim klubovima u Jugoslaviji. Ne znam da li ih je do sada još više osnovano ili je to jedini?

OO

»«

OO

O: U ovom trenu postoji namjera da se osnuje još jedan klub u Varaždinu (Ing Smerke i Plantak) i Virovitici. Vjerujem da su i u Vojvodini sazreli uvjeti da se osnuje koji samostalni klub, no vidjeti ćemo kako će stvari dalje teći. Nama je svakako želja da orijentaciju širimo kao sport i da se njome čim više bavimo kako bi je što više unaprijedili. Zamolio bih te Dolfi, da nam kažeš još nešto o O-sportu u Dans.

D: S obzirom da najbolje poznajem Dansku, spomenuo bih ukratko kakav je тамо sistem. Rekao sam da ima oko 30000 orijentacista. Mnogi od njih došli su tek iza 1974 godine, kada je u Danskoj održano svjetsko prvenstvo, a u ženskoj konkurenciji pobijedila je danska orijentacistkinja Mona Nørgaard. To je bila izvanredna reklama za O-sport i od tada su se redovito počeli objavljivati izvještaji s O-natjecanja na TV, te

sportskim i dnevnim novinama. U skoro je u orijentacijski savez počeo pristizati novac od sportske prognoze. Dobili smo prve profesionalce koji su vodili tečajevе i tada je O-sport u Danskoj stvarno krenuo naprijed. Uglavnom se radi u klubovima kojih u Danskoj ima više stotina. Samo u Kopenhagen-u ima oko 10 klubova u kojima je 100 do 150 članova. Nisu svi aktivni, no aktivnih ima dovoljno. Najveća se briga polaže na mlade od 10 - 14 godina, jer to su budući orijentacisti i ako se gleda statistički, svi odrasli orijentacisti u Danskoj i Švedskoj, počeli su kao 11-12 godišnjaci. Npr. jedan Danac koji je bio pobjednik u kat. 10-12 god. te u kategoriji 14-15 i 16-17 god., a sada je među



najboljim juniorima, od njega se također očekuje da će biti među najboljima u seniorskoj konkurenciji. Velika je prednost takvoga sistema da ih ima mnogo u svakoj kategoriji. Već prvu kategoriju koju čine klinci do 10 godina tu već ima masa djece. Zatim slijede kategorije od 10-12, 12-14, 14-16 pa 17-18 i 19-20 kod muških, a kod ženskih samo kategorije od 17-20 jer ih nema toliko, te onda najjača kategorija od 21-35 godina, te sve ostale dobne kategorije do 56 godina.

Kod mladih je bitno da im se ne daju preteške staze, da ne izgube volju za orijentacijom, da su staze točno odijeljene, i da po mogućnosti postoji teža A i lakša B staza u svakoj kategoriji. Naime, važno je da početnici ne idu odmah u A kategoriju. To sve znači da ima ljudi koji rade na organizaciji jer se svake subote i nedjelje održava po jedan takmičenje. Klubovi to rade naizmjenično, organiziraju treninge za mlade preko vikenda.

Moj sin će sada navršiti 14 godina i bio je na takvom vikend-tečaju od petka do nedjelje navečer. To je sve plaćala općina u kojoj je njegov klub a oni su trenirali trčanje po izohipsama", štafetnu orijentaciju a sve kroz zabavu i razne igre, te su se kroz šalu naučili orijentirati. Za njih više nisu problemi one osnovne stvari u orijentaciji.

Osim toga, velika briga polaže se na elitne takmičare i oni imaju masu treninga. To sve plaća Danski orijentacijski savez. Svake se godine pravi rang-lista u koju udje 10-15 najboljih trkača i trkačica i oni odlaze na razne turneje, npr. sada u Mađarsku na popularnu trku "Novemb pokal". Tu dolazi uvijek 15-20 Danaca.

Švedjani organiziraju odlična natjecanja koja su u Danskoj vrlo popularna, npr. dvoboj između Danske i južne Švedske (naime, cijela Švedska je za nas prejak). Svake godine se organizira susret reprezentacija Danske, Škotske i Engleske, a dolaze i natjecatelji iz Njemačke i drugih zemalja.

Smatram da bi za vas bilo dobro organizirati dvoboje, troboje ili četveroboje između Hrvatske, Vojvodine, Srbije, Štajerske, južne Mađarske ili možda Mađarske i Bugarske.

»«

- Dolfi je ove godine učestvovao na "VIII Memorijalu Anke Ivić" na Maruševcu. Sudjelovao je prije 2 ili 3 godine i na takmičenjima u Zagrebu, a prekosutra će također biti na jednoj trci. Bilo bi interesantno da on, koji povremeno dolazi na naša natjecanja kaže svoja zapažanja.

D Promjene su vrlo velike i zbivaju se veoma brzo. U zadnje 2-3 godine napredak je vrlo očit, a najpozitivnije od svega su bolje karte. Prije su to bila više "familijarna" takmičenja koja su organizirali sitni klubovi dok su sada mnogo masovnija i sve se više osjeća sportski duh. Prije dvije godine na "Memorijalu Stipice Mesića" (Kraljičin zdenac) karta je bila prilično loša, ali s pravilno postavljenim KT i s dosta natjecatelja. Drugi dan bili smo na Velebitovom natjecanju gdje karta takodjer nije bila idealna ali je pozitivno da je natjecanje bilo pojedinačno. Teren je bio vrlo težak i karta nije zadovoljavala, ali je to svejedno bilo dobro takmičenje. Skok između tog natjecanja i ovogodišnjeg 8. Memorijala Anke Ivić je ogroman. Perfektna karta zbilja je pokazala da je napredak strahovit u zadnje dvije godine. To je bilo takmičenje na kojem sam se osjećao jednako kao na bilo kojem danskom takmičenju. Bilo je stranaca, takmičara iz čitave Jugoslavije i staze su bile odlične. Ja vjerujem da će sve to još više napredovati. Sada više nema povratka natrag nego samo naprijed

()

O Nama je želja da ove mladje kategorija koje uvadjamo u sport učimo na dobrim kartama. Kada se oni jednom nauče na dobre karte, mi im moramo takve karte osigurati i nadalje, jer ih više ne možemo vratiti na fotokopije ako smo ih počeli učiti na petobojnim kartama.

(Razgovor nastavljen nakon 3 dana)

O Dolfi, Ti si jučer i danas bio na 2 natjecanja - "Memorijalu Stipice Mesića" i "Otvorenom prvenstvu Zagreba", pa hoćeš li se s par riječi osvrnuti na njih.

D Pokušati ću ako još imam snage, jer sam strašno umoran. Jučer, u subotu, bilo je takmičenje na Dolju. Karta je bila izvanredna, a staza takodjer odlično postavljena. Danas je bilo premalo kategorija, a mladje bi trebale ići samostalno a ne ekipno. Jučer je moj sin išao u ekipi s dvojicom i on je bio zadovoljan, ali je postojala znatna razlika u kondiciji. On trči i trenira, a ova dvojica nisu toliko trenirali. Ekipno natjecanje ima smisla ako se netko uči i ako su svi skupa podjednako dobri, ali ako postoji razlika u kondiciji i znanju orijentacije, onda ne mogu svi pokazati ono što znaju i mogu. Mislim da će se to s vremenom izmijeniti i da će biti više kategorija s pojedinačnim obilaskom staze.....Danas smo bili u blizini Zeline (Otvoreno prvenstvo Zagreba) na istočnim obroncima Medvednice i trčali smo po lošoj karti s manjkavim izohipsama i neucrtanim putevima. Takva karta je za mene strah i trepet nakon što cijele godine trčim na kvalitetnim petobojnim kartama i jednostavno nisam svjestan da u takvoj situaciji kontrole treba tražiti više nego obično. Treba i nešto sreće u tom traženju, jer usprkos tome što karta nije kvalitetna kontrole su postavljene tako da ih se vidi tek s nekoliko metara. Npr. na 7.KT sam naletio samo zato što sam imao sreće, a mogao sam proći i 5 metara pokraj i ne bih je vidio. Znači, ima previše momenata gdje sreća utječe, a to nije pravilno. Staza je inače bila odlična i za mene je ovo bio perfektan kondicijski trening, ali se ipak nadam da će se karta poboljšati, jer je to odličan teren i da će ovdje za par godina postojati petobojna karta.



Dolfi na Lidingu trci u Stockholm-u, oktobar 1980.

natjecanja

jesen '81

Prvenstvo Jugoslavije u planinarskoj orijentaciji MAKEDONIJA

Prvenstvo Jugoslavije u planinarskoj orijentaciji održano je 19. i 20.09.81. u okolini Prilepa na Kozjaku i Selečkoj planini. Sudjelovalo je 23 ekipa iz svih republika i pokrajina Jugoslavije. Natjecatelji su tokom 2 dana morali obići stazu dužine 25km, pronaći 22 KT i savladati visinsku razliku od 1200 m. Bodovalo se i gadjanje zračnom puškom te znanje iz prve pomoći. Sva KM uspjelo je pronaći samo 11 ekipa. Novi prvaci Jugoslavije u planinarskoj orijentaciji je ekipa PSD "ČELIK" iz Smedereva (Nikolić, Savić, Cvetković), druga je PD "RAVNA GORA" iz Varaždina (Smerke, Kežić, Spahija), a treća ekipa PSD "JAHORINA" iz Sarajeva. Stara izdanja topografskih karata mjerila 1:50000, E=20m u mnogome ne prikazuju stvarnu sliku zemljišta, te glavna kočnica kvalitativnom napretku planinarskog orijentacijskog maratona. Zbog loših karata, neodgovarajuće izabranih kontrolnih mjesta i velikih visinskih razlika od KT do KT, na konačan plasman osim kondicije i znanja orijentiranja u znatnoj mjeri utjecala je i sreća.

D.Sakar

TROFEJ TORPEDO



Ovo tradicionalno natjecanje u organizaciji PD "Torpedo" iz Rijeke održano je 20.09.81. na obroncima Učke. Okupilo je veliki broj ljubitelja O-sporta iz Rijeke (naročito mlađih dobnih kategorija) i Zagreba, te je velika šteta da organizator nije osigurao kvalitetnije karte. Korištene su fotokopije starih vojnih specijalki, mjerila 1:50000 s izohipsama na svakih 20 m. Nadajmo se da će ove godine na riječkim O-natjecanjima osvanuti karte mjerila 1:20000 ili čak 1:10000 s izohipsama na svakih 10m, te da će biti uvedene i pojedinačne kategorije.

V.Sakar

MEMORIJAL

DR RADIVOJA SIMONoviĆA

Ovo takmičenje održano je 26.09.81. u organizaciji PSD "Fruška gora" a boduje se za ligu PSS Vojvodine. "Tradicionalni Memorijal Dr R. Simonovića" do pre dve godine održavan je po svim principima planinarske orijentacije (teška staza, neprecizna karta, nedovoljno iskusni postavljajući). Međutim, ove godine organizator je malobrojne zaljubljenike karte i busole obradovao novom crno-belom kartom razmere 1:15000/5. Osamdeset takmičara iz 12 vojvodjanskih i srbijanskih klubova, rasporedjenih u 5 kategorija, uživalo je u zanimljivo postavljenoj stazi na blagim, za orijentaciju pogodnim terenima oko doma PSD Zanatlija na Glavici. Uz predstojeći reambulacijski trud u bezlistnom periodu može se doći do izuzetno kvalitetne karte ovog dela Fruške gore. Rezultati: M21A: 1. Stevanović B., Neštin; 2. Kirbus B., Avala; 3. Dučak J., Stražilovo; Ekipno: 1. Neštin; 2. Avala; 3. Stražilovo; M21B: 1. Bogdanović Z., Jasenica; 2. Marković R., Jasenica; 3. Jelić P., Poštar; Ž19: 1. Štetin R., Avala; 2. Mihajlović D., Jasenica; 3. Bačo S., Neštin; Pioniri:

M15:1.Sitarić J., Fruška gora; 2. Matlak, Subotica; 3. Škorić Z., Neštin;
Ž15:1. Petrović N.; 2. Kovač LJ., Stražilovo".

B. Stevanović

STRAŽILOVSKI KUP

Ovo tradicionalno O-takmičenje održano je 27.09.81. u organizaciji PSD "Stražilovo" iz Sremskih Karlovaca, a boduje se za nezvaničnu Yu-ligu i ligu PSS Vojvodine (3.kolo). "Za terene na Stražilovu teško je kazati da je netko domaćin. Tako je bilo i ovoga puta na devetom 'Stražilovskom kupu'. Za svih 180 učesnika iz Vojvodine, Srbije i Crne Gore valoviti tereni Fruškogorja, prikazani kartom 1:25000 (crno-bela), uvek nose neku "tajanstvenost". To su najviše očekivali seniori kojima je organizator pružio svega dve prilike (KT-1 i KT-5), a kasnije u finišu prepustio ih brzim nogama, dok je mnogobrojne uvale i vrhove ostavio da se pronadju neki drugi put. U seniorskoj kategoriji prvih 10 mesta ipak je pripalo onim najboljima u nas i šteta što nismo videli nikoga od vrsnih orijentiraca iz Hrvatske, osobito što se takmičenje bodovalo za nezvaničnu YU-ligu. Rezultati: M21A: 1. Stevanović M., Neštin 65,42; 2. Kirbus B., Avala 74.57; 3. Cvetković M., Čelik 76,45; Ekipno: 1. Avala; 2. Čelik; 3. J. Pančić; M21B: 1. Nadj K., Stražilovo; 2. Vojinović M., Jasenica; 3. Ostojić N., Jasenica; Ž19: 1. Štetin R., Avala; 2. Brnja K., Neštin; 3. Stričević M., J. Pančić; Ž15: 1. Zambor D.; 2. Petrović N.; 3. Zambor J. (sve Stražilovo); M15: 1. Škorić Z., Neštin; 2. Krstić A.; 3. Čavić P. (oba Stražilovo);

III MEMORIJAL

B. Stevanović

Božina Božinovskog

Održan je 10.10.1981. u organizaciji PSD "Avala" iz Beograda na Ceru. "Rezultati ovog takmičenja bodovali su se za Ligu prema pravilima IOF-a (nezvanična YU-liga). Takmičenje je sprovedeno po vrlo lepom vremenu, a sve su staze zahtevale vrlo dobru fizičku pripremljenost. To se najbolje videlo na kraju kada se odužilo proglašenje pobednika po pojedinim kategorijama. Još jednom se potvrdilo da se takmičenje moraju praviti na terenima bez većih visinskih razlika. Rezultati: M21A: 1. Radović V., J. Pančić; 2. Dućak J., Stražilovo; 3. Bačanac M., Z. Jovanović; Ekipno: 1. Z. Jovanović; 2. Čelik; 3. Neštin; M21B: 1. Kokir B., Avala; 2. Alidžukić T., Neštin; 3. Asak D., Neštin; Ž19: 1. Štetin R., Avala; 2. Trailović L., J. Pančić; 3. Bačo S., Neštin; Ž15: 1. Repić A. 2. Preradović D. 3. Milovanović N. (sve Neštin); M15: 1. Škorić Z., Neštin; Jovanović N., Avala; 3. Jovanović D., Avala;"

R. Gašparević

SMEDEREVO '81

Održano je 11.10.1981. u organizaciji PSD "Čelik". "Takmičenje je održano po vrlo lepom vremenu. Staze su bile kondicionjski relativno teške, a korištena je fotokopirana karta bez folije te su se usled znojenja pojedini delovi izbrisali. Postignuti rezultati nešto su slabiji nego što se očekivalo uglavnom iz razloga koje sam napomenuo, a koji ne smeju ubuduće da se javljaju. Rezultati: M21A: 1. Stevanović M., Neštin 91.22; 2. Dućak J., Stražilovo 94.00; 3. Radović V. J. Pančić 105.05; 4. Gašparević R., Avala 105.35; Ekipno: 1. Avala; 2. Neštin;

3. J. Pančić; M21B: 1. R. Jocić, Drugovac; 2. S. Asak, Neštin; 3. D. Asak, Neštin; Z17: 1. M. Stričević, J. Pančić; 2. J. Radović, J. Pančić; 3. K. Brnja, Neštin; M15: 1. N. Jovanović, Avla 2. D. Jovanović, Avala; 3. D. Radonjić, Neštin;

R. Gašparević

OSLOBODENJE N.SADA

Takmičenje je organizovalo 18.10.81. PSD "Železničar" iz Novoga Sada na karti 1:15000 koja je pripremana za ovu priliku. Vršena je reambulacija i pokušano je sa štampanjem karte u čemu se na žalost nije uspelo. Visok kvalitet staze, dobra karta kao i lepo vreme, omogućili su vrlo dobre rezultate: M21A (6km, 10KT): 1. J. Dućak, Stražilovo 61.15; 2. R. Gašparević, Avla 63.38; 3. M. Stevanović, Neštin 63.96; 4. B. Kirbus, Avala Z19: 1. K. Brnja, Neštin; 2. M. Stričević, J. Pančić; 3. S. Bačo, Neštin; M17-21: 1. R. Marković, Jasenica; 2. P. Nemčev, Stražilovo; 3. S. Todorović, Hajdučki M13-15: 1. Krstić-Čavić; 2. Radonjić-Inatović; 3. Škorić-Komenski;

R. Gašparević

Memorijal Stipice Mesića

24.10.81. u organizaciji PD "Vihor" iz Zagreba održano je na terenima Dolja kraj Zagreba tradicionalno O-natjecanje Memorijal Stipice Mesića. Korištena je nova, višebojna O-karta, reambulirana 1981., mjerila 1:10000, E=5m. Natjecanje je okupilo mnoštvo takmičara iz Beograda, Varaždina, Virovitice i Zagreba. Rezultati: M21A (7,5km, 11KT): 1. I. Marchiotti, Maksimir 48.55; 2. Z. Smerke, Ravna gora 53.25; 3. D. Sakar, Maksimir 54.10; 4. R. Gašparević, Avala 56.45; Ekipno: 1. Maksimir; 2. Sljeme 3. Sutjeska I; M21B: 1. Sutjeska III 43.45; 2. Sutjeska IV 49.35; 3. Vihor I 50.30; M17: 1. Maksimir VI 45.00; 2. Maksimir V 49.50; 3. Sutjeska 51.37; Z21: 1. V. Sakar, Maksimir 59.45; 2. G. Lugomer, Maksimir 69.10; 3. M. Ulip, Maksimir 73.05;

MEMORIJAL STIPICE MESIĆA

U subotu, 24. listopada, na području Dolja i Bačuna održano je tradicionalno orijentacijsko natjecanje "Memorijal Stipice Mesića". Organizator je bio "Vihor" iz Zagreba, a sudjelovalo je više od 100 natjecatelja u šest kategorija. Plasman je slijedeći: pojedinačna kategorija muških: 1. Ivan Marchiotti (OK "Maksimir"), 2. Zlatko Smerke (PD "Ravna gora", Varaždin), 3. Darko Sakar (OK "Maksimir"); kategorija žena pojedinačno: 1. Vlatka Sakar, 2. Goranka Lugomer, 3. Mirjana Ulip (svi OK "Maksimir"); momčadska kategorija: 1. PD "Sutjeska" Zagreb (voda Mirsad Imamović), 2. PD "Sutjeska" Zagreb (voda Zoran Zupčić) i 3. PD "Vihor" (voda Josip Brestovec). Osim navedenih kategorija natjecali su se još omladinci, pioniri i pionirke, te rekreativci.



Prvenstvo Zagreba



POBIJEDILI NA XIV OTVORENOM PRVENSTVU ZA GREBA

Rada Šetin i Plantak

ZELINA — U organizaciji Planinarskog društva Sveučilišta Velebit održano je tradicionalno XIV otvoreno prvenstvo Zagreba u orijentaciji. Natjecanje je organizirano na terenima oko Zelina, na jednobojnoj karti mjerila 1:10000. Natjecatelji su bili podijeljeni u dvije kategorije, a rezultati su slijedeći:
Z 19, pojedinačno, dužina staze oko 3100 m, 7 KT: 1. Rada Šetin (Avla, Beograd) 77 minuta, 2. Senka Gros (Sljeme, Zagreb) 89 min, 3. Latica Trstavić (Josif Pančić, Beograd) 96 min 50 sek.

4. Goranka Lugomer (KOS Maksimir, Zagreb) 107 min 25 sek
5. Dunja Uroic (Maksimir) min 12 sek
M 21, pojedinačno s momčadskim bodovanjem, dužina staze 75000 m, 9 KT: 1. Plantak (Ravna Gora, Varaždin) 87 min 30 sek, 2. Marchiotti (Maksimir) min 40 sek, 3. Kežić (Ravna Gora) 94 min 31 sek, 4. Sakar (Maksimir) 101 min 46 sek, 5. Smerke (Ravna Gora) 105 minuta
Momčadski poredak u muškoj kategoriji: 1. KOS Maksimir 77 min (Grašovec, Marchiotti; Sakar) 285 min 53 sekundi; 2. Plantak (Ravna Gora, Varaždin) (Kežić, Plantak, Smerke) 287 min 56 sekundi; 3. PD JNA Sutjeska, Zagreb (Brestovec, Filipović, Jovanović) 325 minuta 3 sekunde

Sportske novosti

26.10.1981.

M. S. IMAMOVIĆ



ODRŽANA DVA MEDUNARODNA NATJECANJA
ORIJENTACISTA

Ivko Marchiotti – peti

ZAGREB – Nakon natjecateljski intenzivnog vikenda, zagrebački su orijentacisti imali u organizaciji FSH, PSZ i "SN" dva natjecanja na kojima je sudjelovalo 44 natjecatelja iz Švedske, Finske, Norveške i Jugoslavije.

Možemo biti i više nego zadovoljni uspjehom naših natjecatelja. U Maksimiru u konkurenciji svjetski renomiranih i istreniranih natjecatelja Ivko Marchiotti (38,53) zauzeo je 5, a Darko Sakur (41,25) 10. mjesto sa samo dvije, odnosno pet minuta zakašnjenja iza prvoplasiranog Gerda Jonssona (36,45) na stazi značne dužine od 7 km dok se na kraćoj stazi od 4 km Mirjana Ulp plasirala na osmo mjesto.

Drugog dana na težim teren-

ima Dolja (nedaleko od Tunefa) na stazi od 8 km naš najbolje plasirani Ivko Marchiotti (72,34) osvojio je 20. mjesto, a prvoplasirani je bio ovogodišnji prvak Švedske Bengt Haglund – (45,34) dok je na kraćoj stazi od 4 km Igor Cikuratić (41,51) bio 6. a pobijedio je Are Kristidusen (33,45). Deseto mjesto osvojio je Mirko Miličević (50,03), a četрнаesto 14-godišnja Dunja Uroić (59,26).

Na pionirskoj stazi okušali su se i daci škole na Jordanovcu.

Staze na Dolju postavio je Čedo Gros, dok je one u Maksimiru zamislio Darko, a realizirala Vlatka Sakar.

Proglašenje pobjednika kojima su Sportske novosti dodijelile

medalje bilo je održano u hotelu Sport u sklopu, posebno za tu priliku organiziranog diskoprograma koji je vodio svjetski prvak dlaco – maratona Mariljan Ivanković – «Ivančica».

REZULTATI

MAKSIMIR, 7. km: 1. Gerd Jonsson, 2. Hans Sund, 3. Tomas Svantesson

4 KM: 1. Stefan Johansson, 2. Ingemar Holmberg, 3. Tony Dalebrand

DOLJE, 7. KM: 1. Bengt Haglund, 2. Gerd Jonsson, 3. Hans Sund

4. KM: 1. Are Kristidusen, 2. Stefan Johansson, 3. Ingemar Holmberg

S. GROSS

SN 6.11.81.

FELDBACH, AUSTRIJA 31.10.81.



Tajna uspjeha Ivana Marchiottija

...: "Ne smijemo ići od KT doKT, niti kraj KT, već strelovito projuriti KROZ kontrolu."...

ORIJENTACIJA

Natjecatelji iz Zagreba i Varaždina nastupili su na natjecanju za Kup Stajerske

Dunja Uroić prva u Feldbachu

Ove subote održana je u Feldbachu u južnoj Stajerskoj uspješno međunarodno orijentacijsko natjecanje 6. Kup Stajerske na kojem su nastupili i orijentacisti iz Zagreba i Varaždina.

U najjačoj (M 19) kategoriji na stazi od 7,5 km i 13 KT postignuti su ovi rezultati:

1. Reinhard Belling (OLC Graz) 56:16, 2. Franz Hartlager (LAC Leoging) 56:20, 3. Walter Dravetz (OLC Graz) 58:46, 4. Ivan Plank (FD Ravna Gora) 65:34, 10. Darko Sakar (KOS Maksimir) 78:40.

Veliki uspjeh postigla je mlada zagrebačka natjecateljica, članica novoosnovanog Kluba za orijentacijski sport «Maksimir» Dunja Uroić, koja je u kategoriji Z 14 (3,5 km STK) osvojila prvo mjesto.

REZULTATI: 1. Dunja Uroić (KOS Maksimir) 36:45, 2. Silviya Terler (TVN Kindberg) 39:02, 3. Katja Uibopaa (HSV Baisburch) 43:18, 4. Martina Horvat (KOS Maksimir) 47:53.

VLATKA SAKAR

SN 4.11.81.

II JESENSKA-ISTOČNA TURA SKANDINAVSKIH ORIJENTACISTA

ORIJENTACIJSKO NATJECANJE SVE POPULARNIJE

Naši uspješni u Veneciji

ZAGREB – Oko četiri stotine natjecatelja iz Austrije, Austrije, Italije, Norveške, Švedske i Jugoslavije sudjelovalo je na velikom međunarodnom orijentacijskom natjecanju u Veneciji, Bolzanu i Innsbrucku. U dva dana tri priredbe koje je pratio neobično veliki broj gledalaca.

Predstavnici JUGOSLAVIJE postigli su lijep uspjeh, zauzevši na stazi od 4,6 km u konkurenciji 60 natjecatelja 9. mjesto. U kategoriji M2 1A, na stazi od 7,5 km i 13 kontrolnih točaka pobijedio je Šveđanin Mats Hellstadius u vremenu od 42'43", u kategoriji M2 1B (4,6 km, 10 KT) Australijanac Mau-

rice Ongania (28'23"), dok je u kategoriji žena prva bila la Lil-Ilstrand iz Švedske u vremenu 23'01". Jugoslavenska natjecateljica VLATKA SAKAR, članica zagrebačkog Kluba za orijentacijski sport «Maksimir», zauzela je 9. mjesto (47'35").

Istog popodneva natjecatelji su nastupili put za Bolzano, gdje je kod mjesta Stelneg-Collepletra održano još jedno međunarodno natjecanje s približno istim brojem sudionika. Korištena je nova orijentacijska karta mjerila 1:15.000. U kategoriji mushkaracu (M2 1A) na stazi od 8 km ponovo je pobijedio Mats Hellstadius (44'35"), dok je u kategoriji že-

na (Z 21) na stazi 4,5 km najbolja bila Anberg Elisabeth iz Švedske (35'28").

Dan nakon toga održano je isto natjecanje kod Innsbrucka. U najjačoj kategoriji pobijedio je ponovo izvanredni švedski natjecatelj Hellstadius, obišavši stazu od 7,5 km za 42 minute.

Iako su sve priredbe održane radnim danom, oduziv natjecatelja i gledaoca bio je izvanredno velik, što pokazuje koliko je ovaj lijepi i zdravi sport popularan ne samo u Italiji. Vrijedi naglasiti da dobiva i sve više pristalica kod nas. (v. s.)

SN 14.11.81.

AUSTRIJA 15.11.81.

Prvenstvo OS
"Jordanovac" 22.11.81.



DUNJA PRVA, VLATKA TREĆA, IVAN ČETVRTI...

Na području Roseggerwega, nedaleko od Graza u Austriji, održano je međunarodno orijentacijsko natjecanje koje se boduje za zimski klub Štajerske. Natjecanje je okupilo oko 130 natjecatelja iz Austrije i Jugoslavije.

Naši su predstavnici postigli značajne rezultate: u vrlo jakoj konkurenciji muškaraca M21A na stazi od 8 km i 14 KT, Ivan Marchlotič, član zagrebačkog Kluba za orijentacijski sport Maksimir, zauzeo je 4. mjesto sa samo 4 minute zaostatka za prvoplasiranim austrijskim reprezentativcem Walterom Pötschom. Četrnaestogodišnja Dunja Urošić izvanrednim je rezultatom od 28:09 na stazi od 3,7 km i 7 KT daleko nadmašila sve ostale natjecatelje.

REZULTATI — M21A (8 km, 14 KT): 1. Walter Pötsch (LAC Leibnitz) 47:42, 2. Walter Drawetz (OLC Graz) 49:25, 3. Reinhard Balling (OLC Graz) 50:50, 4. Ivan Marchlotič (KOS Maksimir) 57:19, 4. Darko Sakar (KOS Maksimir) 61:04, 11. Igor Cihoratić (KOS Maksimir) 67:09, 14. Darko Jelinek (KOS Maksimir) 75:04.

215 (3,7 km, 10 KT): 1. Helena Galsl (OLC Graz) 33:04, 2. Andrea Reidinger (OLC Graz) 38:08, 3. Vlatka Sakar (KOS Maksimir) 43:04.

2-14 (3,5 km, 1 KT): 1. Dunja Urošić (KOS Maksimir) 24:09, 2. Martina Horvat (KOS Maksimir) 33:21, 3. Astrid Smith-Kloiber (HSV Graz) 40:32.

Rezultati naših natjecatelja pokazuju veliki kvalitetni napredak orijentacije u nas.

C. E.

SN 20.11.81.

Vl.24.11.81.

Pisma čitalača * * *

UREDNIŠTVU!

Pojava prvog broja Vašeg lista, izuzetno me je obradovala, jer se pojavio u vreme kada mnogi pravilno slede dobar "azimut" naše orijentacije prema onom što se dešava u svetu i zemljama oko nas. Sigurno je da ćete najteže "reambulirati" problem štampanja, donekle i grafičkih rešenja, kao i prilagodjavanja teksta iz strane literature našim uslovima, a posebno najmladjima. Smatramo da od svih zainteresovanih društava i klubova treba tražiti pomoć u vidu pretplate pa čak i eventualnih priloga. To bi omogućilo redovito izlaženje, aktualnost informacija, kako sa naših tako i sa stranih takmičenja, te upoznavanje većine nas sa nama još "nepoznatim temama": taktika, vođenje treninga, reambulacija, postavljanje staze itd.

Uz pozdrav i želju da budete ustrajni kako ste to činili od osnivanja kluba, šaljem vam prilog sa 2 održana takmičenja u Vojvodini.

B.Stevanović



Uredništvo
vam
želi
sretnu
i
uspješnu
Novu
0-godinu



Osnovna pravila za postavljanje staza

0. CILJ

Ova pravila izdali smo s namjerom da staze na orijentacijskim natjecanjima budu postavljene prema istim principima.

0.1 PRIMJENA

Staze na svim međunarodnim natjecanjima moraju biti postavljene u suglasnosti s ovim pravilima. Osim toga, ova pravila služe kao osnova i za sva ostala orijentacijska takmičenja.

Ova pravila treba primjenjivati u suglasnosti s publikacijama:

- Pravila IOF-a za međunarodne O-susrete (natjecanja)
- Pravila IOF-a za svjetska prvenstva
- Pravila IOF-a za prikazivanje međunarodnih karata za O-sport
- Simboli za opis kontrolnih mjesta

1. UVOD

Pravila za postavljanje staza služe nam da se ujednače orijentacijski susreti, te osigura pravedno sportsko natjecanje.

1.1 CILJ POSTAVLJENE STAZE

Staza treba biti tako postavljena da se tokom cijelog natjecanja, koliko god je to moguće, podjednako ispitaaju sposobnosti orijentiranja i trčanja.

1.2 Postavljač staze treba natjecateljima zadati takve probleme koji će ih primorati da tokom cijele trke budu skoncentrirani na orijentiranje. Sve dionice staze na kojima takmičar trči, a da se ne orijentira, umanjuju kvalitet O-natjecanja.

1.3 Za natjecanje treba odabrati takvo područje gdje je moguće provjeriti sposobnosti trčanja takmičara. Naime, razumno odabranim smjerom kretanja mora biti moguće preći zemljište u neprekidnom trku.

2. PREDUVJETI ZA POSTAVLJANJE STAZA

2.1 POGODAN TEREN

2.1.1 Osobitosti zemljišta koje su preduvjet dobrog O-natjecanja: pošumljen teren, zemljište s ograničenom vidljivošću, razvedeno zemljište s mnogo različitih reljefnih oblika i zemljišnih detalja, malo puteva i staza, umjerene visinske razlike, malo zemljišta pod kulturama, prirodno-netaknuti predjeli, teren kojim je moguće trčati, umjereno niske raslinje, raznolike karakteristike zemljišta koje se često mijenjaju, nepoznat teren.

2.1.2 Osobitosti zemljišta koje su nepovoljne za O-natjecanje: Otvoreno i pregledno zemljište, jednoličan teren s malo detalja koji omogućavaju orijentiranje; područja s mnogo puteva i staza; mnogo linijskih i zaustavnih detalja; područja izrazito kultivirane šume, zemljište nagnuto samo na jednu stranu; područja sa znatnim visinskim

razlikama; predjeli s mnogo kamenitog tla, niska vegetacija koja otežava kretanje, vrlo gusta šuma, ogradjeni prostori i područja pod kulturama; nastanjena područja i velika jezera; stjenoviti odsječci i neprohodne močvare koje su opasne za takmičare; dobro poznati tereni; zaštićena područja i prirodni rezervati.

2.2 DOBRA NATJECATELJSKA KARTA

- 2.2.1 Karta za O-natjecanje mora biti čitka i podjednako razumljiva svim takmičarima. Karte stoga treba, koliko god je to moguće, izraditi u suglasnosti s: "Pravila IOF-a za prikazivanje međunarodnih karata za O-sport". To se posebno odnosi na međunarodne trke.
- 2.2.2 Kada je nužno, sve takmičare prije natjecanja treba pismeno obavijestiti o osobitostima zemljišta i zemljišnog pokreva. Na važnim natjecanjima, da bi se osigurala pravedna sportska borba, valja koristiti nove izdane karte.
- 2.2.3 Stazu treba tako postaviti da netočnosti i pogreške na karti ne mogu utjecati na tok i rezultate natjecanja. U okolini kontrole kartu valja dobro provjeriti. Zastavicu ne smijemo postaviti na mjesto gdje je karta netočna. Pogreške i nedostatke na karti koji se nalaze izvan područja kontrole, treba ispraviti, koliko god je to moguće.

2.3 ISKUSAN POSTAVLJAČ STAZE

- 2.3.1 Osoba koja planira odnosno postavlja stazu, mora na temelju vlastitog natjecateljskog iskustva poznavati karakteristike dobre O-staze. Mora poznavati i teoretske postavke postavljanja staza kao i posebne zahtjeve za različite kategorije. Postavljač mora biti u stanju da procijeni sve momente koji utječu na tok natjecanja, a proizlaze iz terena, karte ili samih takmičara.
- 2.3.2 Postavljača određuje organizator. On time postaje nadležan i odgovoran za postavljanje i kvalitet staze kao i za nesmetan tok natjecanja od izdavanja karata na startu, pa sve do linije cilja.

2.4 ODGOVARAJUĆE KONTROLE

- 2.4.1 Zbog mogućnosti da se pri postavljanju staze učine brojne pogreške iz kojih kasnije proizadju neugodne posljedice, potrebno je pažljivo odabrati sva kontrolna mjesta. Organizator stoga mora odrediti kontrolora staze. Njegova je zadaća da ispravi uočene nepravilnosti, kada je potrebno da zajedno s postavljačem iznadje bolja rješenja. posebno kontrolira odabrani teren, natjecateljsku kartu, zamisao (koncept) staze, dužinu i visinski profil (uspinjanje i silaženje) staze, stupanj teškoće, kontrolna mjesta, opis kontrolnih mjesta, kodne oznake na kontrolama, opremu na svakoj KT, otisak (dotisak) staze na kartu ili pak ogledne karte, organizaciju postavljanja kontrolnih mjesta i zastavica kao i bilo koji drugi posao koji spada u zaduženje postavljača staze.
- 2.4.2 Kontrolor staze je istovremeno savjetnik i pomoćnik postavljaču. Na natjecanju on je pred organizatorom podjednako odgovoran kao i postavljač staze, jer je u njegovoj nadležnosti kontrola staze.
- 2.4.3 Ako na natjecanju bude imenovan i tehnički savjetnik od određenog mjesta koje je na višem položaju od organizatora, savjetnik time može preuzeti određene zadatke kontrolora staze, kao i odgovornost za njih.

3. TEORIJA POSTAVLJANJA STAZE

Start, kontrolna mjesta i cilj čine skelet orijentacijske staze. O njihovom položaju ovise pojedine dionice od kojih je svaka za sebe O-staza. U orijentacijskom trčanju zadaća je da svaki pojedinac, prema osobnim sklonostima, odabere najbolji smjer kretanja (rutu). Težina staze mora biti prilagodjena nejednakim zahtjevima različitih kategorija.

3.1 DIONICE

Dionice staze su najvažniji elementi orijentacijske staze i o njima najviše ovisi kvaliteta određenog natjecanja. U njima su sadržani problemi čitanja karte i izbora vlastitog smjera kretanja (rute).

3.1.1 IZBOR SMJERA (RUTE)

Postavljač mora pojedine dionice tako planirati da natjecatelj od različitih rješenja može odabrati ono koje najviše odgovara njegovim sposobnostima. Izbor smjera prisiljava takmičara da uspoređuje kartu i zemljište i na temelju toga da donosi zaključke. Problem izbora smjera primorava svakog takmičara na vlastite odluke čime se natjecatelji razdvajaju, te je otežan zajednički obilazak staze. Različiti smjerovi moraju predstavljati i različite orijentacijske probleme. Kraća varijanta mora biti orijentacijski teža (složenija). Kada se takmičar odluči da krene određenim smjerom, ne smije time steći prednost ili biti oštećen zbog "situacije" na terenu koja se nije mogla ranije očitati s karte.

3.1.2 ČITANJE KARTE

Na dobro postavljenoj stazi natjecatelj je prisiljen da tokom čitave trke bude skoncentriran na orijentiranje. Natjecatelji koji se dobro služe kartom moraju biti u prednosti pred onima koji nisu toliko vješti, jer je to osnovni princip ovoga sporta. Stoga dionice na kojima nije potrebno čitati kartu i pažljivo se orijentirati su "izgubljene dionice", te umanjuju vrijednost postavljene staze. O-problemi olakšani su uvijek kada se uz odabrani smjer protežu linijski detalji, putevi bez odvojaka (raskršća) ili se na odabranom smjeru nalaze široki zaustavni detalji, odnosno izraziti reljefni oblici.

Postavljač staze mora paziti da takmičari koji se istovremeno nadju na istom dijelu staze, ne pomažu jedan drugome. To se dešava u slučaju kada natjecatelji dolaze i odlaze s kontrole istim smjerom (stvaraju šiljati kut); kada je kontrola postavljena na preglednom terenu, ili pak onda kada natjecatelji različitih kategorija trče istu stazu (ili dio staze) ali suprotnim smjerom.

3.1.3 POČETAK STAZE

Natjecatelj se mora suočiti s O-problemima od samog starta. Sa startnog mjesta ne smije biti vidljiv teren za takmičenje. Mjesto gdje natjecatelji počinju čitati kartu, mora na karti biti označeno. Prva dionica staze ne smije biti fizički ni tehnički naročito teška.

3.1.4 ZAVRŠETAK STAZE

Orijentacijski problemi trebali bi prestati kada pronadjemo posljednju kontrolu. Smjer od posljednje kontrole do cilja mora natjecatelja jednostavno izvesti s područja natjecanja. Cilj mora biti na otvorenom i preglednom zemljištu, tako smješten da svi natjecatelji utrčavaju iz istog smjera. Gdje nema prirodnih pogodnosti da tako postavimo cilj, put od zadnje KT mora biti označen i ucrtan na karti.

3.2 KONTROLE

3.2.1 SVRHA KONTROLE

Kontrola služi prvenstveno kao dokaz da je natjecatelj pravilno prošao stazu. Međutim, ona može imati i druge zadaće što ovisi o njenom položaju.

Kontrola je istovremeno kraj i početak jedne dionice staze koju natjecatelj mora proći najpogodnijim terenom. Međutim, ponekad kontrolno mjesto zadovoljava samo jednu od ovih zadaća zbog čega se u njegovoj blizini postavi još jedna kontrola (tzv. ponaknuta kontrola).

Odredjene kontrole koristimo da bi usmjerili takmičare preko ceste, željezničke pruge, obradjenog zemljišta ili kao završne kontrole (sakupljaju natjecatelje) prije utrčavanja u cilj. Na prikladnim kontrolnim mjestima mogu biti prisutni novinari, TV, gledaoci ili takmičarima nude osvježavajući napici.

3.2.2 KONTROLNO MJESTO (SMJEŠTAJ KONTROLE)

Kontrolno mjesto mora biti jasno označeno na karti. Točan položaj kontrolne zastavice pojašnjem je opisom kontrolnog mjesta. Kontrola mora biti smještena na takvom detalju koji je u potpunosti određen i na karti i na zemljištu. U okolini kontrole karta mora biti vjerna slika zemljišta. Također mora biti ispravna udaljenost i položaj (smjer) prema svim prilaznim točkama.

3.2.3 TEŽINA KONTROLA

Teže pronalazimo kontrolu na malim objektima zemljišta u čijoj blizini se nalazi mnogo sitnih zemljišnih detalja. Zaustavni detalji, koji se nalaze u blizini kontrole ili su smješteni poprijeko na smjer dolaska takmičara, olakšavaju orijentiranje. Ako nema elemenata koji olakšavaju orijentiranje, kontrole ne smijemo staviti na detalje koji su vidljivi tek iz neposredne blizine. Naime, na pronalaženje takvih kontrola u znatnoj mjeri utječe sreća.

3.2.4 OZNAČAVANJE KONTROLA

Oprema za kontrolno mjesto mora odgovarati pravilima za međunarodna takmičenja. Kontrolnu oznaku treba nastojati postaviti tako da natjecatelj kad prilazi KM-u prvo ugleda detalj zemljišta na kojem je smještena zastavica. U slučaju da je zastavica vidljiva prije nego detalj zemljišta, time smo olakšali orijentiranje.

Međutim, kada se nalazimo na odgovarajućem detalju zemljišta, a nam se samo tražiti kontrolni znak, zastavica je loše postavljena, pronalazimo slučajno, a takmičenje više ne odgovara pravilima pravedne sportske borbe (fair play-a). Također treba nastojati da kontrolni znak bude tako postavljen da natjecatelji koji stoje na kontrolnom mjestu ne otkrivaju njen položaj ostalim takmičarima.

4. PRAVEDNA SPORTSKA BORBA

4.1 U čitavom svom poslu postavljač staze mora nastojati da se svi takmičari, koliko god je to moguće, natječu pod uvjetima fair play-a.

Tehnička komisija IOF-a, ožujak 1977, Kopenhagen

Preveo: D.Sakar

Utisci s ovogodišnjih natjecanja u Evropi

O Rada Šetin i Rade Gašparević, članovi PSD "Avala" iz Beograda, sudjelovali su ove godine na "O-Ringenu", najmasovnijem O-natjecanju na svijetu koje se svakog ljeta održava u Švedskoj. Molim Vas da se s par riječi osvrnete na to takmičenje i ispričate svoje utiske.

Rada: Bilo je mnogo takmičara - preko 21000. Mi smo oduševljeni organizacijom i gostoprimstvom, a također smo bili vrlo dobro primljeni i smešteni. Što se tiče karata - znamo da su njihove dobre. Teren je bio težak - stenovita podloga prekrivena mahovinom što nam je prvih dana dok se nismo navikli činilo poteškoća. Startali smo u lakšim kategorijama tako da staze nisu bile orijentaciono teške, već zbog podloge fizički teške.

O Rada je danas jedna od najboljih takmičarki u orijentacijskom sportu u Jugoslaviji pa bi nas interesiralo kako iz njene perspektive stoji Jugoslavija u usporedbi prema svjetskoj eliti.

Rada: Ja sam se takmičila u kategoriji Ž21C i to je jedna od slabijih kategorija, ustvari predzadnja. U toj je kategoriji bilo 350 takmičarki i ja sam u kranjem plasmanu zauzela 79 mesto što za mene predstavlja uspeh. Što se tiče mog vremena - najbolje su išle oko 40 min. dok sam je išla između 50 i 60.

O Takmičenje traje 5 dana. Naporno je izdržati 5 uzastopnih trka. Kako ste vi doživjeli te trke i da li vam je svaki dan bilo podjednako lako odnosno teško?

Rada: Tereni su bili uglavnom stenoviti sa manjim visinskim razlikama. Prvi i peti dan takmičili smo se u okolini baznog logora i visinske razlike su bile minimalne, dok smo se preostala 3 dana vozili na terene udaljene 60 do 100 km od Söderhama (glavno mesto okupljanja). Mene je kriza uhvatila oko trećeg dana iako nisam bila fizički izmorena. Ulovila me kriza u koncentraciji. Nisam mogla baš najbolje čitati kartu. Moja je staza bila razmerno kratka - negde između 3,5 i 4km. Kontrole nisu bile teško postavljene ali se po vremenu vidi da sam bila u krizi.



O Rade Gašparević je startao u M21C kategoriji. Da li je to možda bila prelagana kategorija jer se obično na važnim takmičenjima pribojavamo težih kategorija?

Rade: Ta je kategorija za mene lično bila prilično lagana. Staza je bila kratka - negde oko 4,9 km vazdušne linije. Kontrole su bile vrlo jednostavno postavljene i jedini je problem bio što mi teren nije odgovarao. Podloga je bila dosta teška pa sam na takmičenju doživio nekoliko povreda koje sam do kraja uspio sanirati što se međjutim odrazilo na moj konačan plasman.

O Mi u Jugoslaviji tek od ove godine imamo nekoliko karata koje su izradjene prema standardima IOF-a. Zbog toga većina Jugoslavena koji idu u inozemstvo na takmičenja petobojne karte ne zna koristiti toliko koliko one pružaju. Rade, što ti misliš što bi trebalo učiniti da O-sport u nas krene brže naprijed?

Rade: Glavna stvar na koju bi se svi mi trebali skoncentrisati je da ubrzo izradimo tih kvalitetnih karata u boji po standardima IOF-a. Možda bi u treninge trebalo uvesti malo više stručnosti da bi dostigli jedan odredjeni nivo. Mislim da u dogledno vreme nećemo puno zaostajati za takmičarima iz onih zemalja u kojima je O-sport srećnije razvijen.

O Nakon O-Ringen-a sudjelovali ste na petodnevnom takmičenju u Jičima.

Rade: Jičim trenutno predstavlja jedno od zanimljivih mesta O-sporta u Evropi. Jedan mali klub orijentacista u tom gradu priredio je ove godine jedno izvanredno takmičenje koje nama Jugoslovenima u svakom pogledu odgovara. Prvo, relativno je blizu i ne predstavlja velik finansijski izdatak za klubove koji tamo šalju svoje predstavnike. Karte su izvanredne, a kvaliteta takmičenja je stvarno na svjetskom nivou. Teren na kojem je održano takmičenje je stvarno "izmišljen" za orijentaciju. Taj kraj, nazvan "Češki raj", udaljen je 80-ak km od Praga. Za nas je predstavljalo iznenadjenje u pogledu prohodnosti šume i stenovitih odseka koji se izvanredno uklapaju u jedan orijentacioni ambijent.

O Da li bi preporučio da slijedećih godina naše mladje nade koje nastupaju u O-krosu povedemo na takva takmičenja, jer Švedska je za nas ipak predaleko.

Rade: Svakako, iduće godine se u Čehoslovačkoj održavaju dva velika takmičenja i to tri dana prije Jičina još i natjecanje u Novom Boru, malo stju nekih 50 km severnije od Jičina. Smatram da tamo treba poslati sve naše mlade, talentovane takmičare da skupljaju iskustvo.

Prvenstvo svijeta u orijentaciji 4.- 6.9.81. THUN



Ove je godine održano 9. Prvenstvo svijeta u orijentaciji, a traje je od 4. do 6. rujna 1981. Zvanični centar bio je Thun, mali švicarski gradić, smješten 25 km južno od Berna. Svatko tko je došao na poznato natjecanje, našao se u predvečerje pojedinačne trke u centru za natjecanje i štampu da bi što više saznao o ostalim takmičarima. Vrijeme nije bilo pouzdano, jer je dan ranije, za vrijeme službenog otvaranja prvenstva u centru Thuna lijevala kiša.

4.IX 1981. POJEDINAČNO NATJECANJE

Teren na kojem se trčalo bio je udaljen oko sat vremena vožnje autoputom. Natjecanje je održano na šumovitom brdu, na čijim su strmim obroncima bile postavljene obje staze s visinskom razlikom od 1000 - 1200 m. Da bi se prošla takva staza, bila je neophodna izuzetna fizička kondicija, te dobra taktika u odabiranju smjera kretanja (ruta).

Annichen Kringstad - svjetska prvakinja



Švedjanka Annichen Kringstad i Norvežanin Øyvin Thon dokazali su da su istinski prvaci svijeta time što se na vrh nisu probili samo na prvenstvu svijeta za studente 1978 u Finskoj kao i na ovogodišnjem O-Ringenu, već i na ovako teškom terenu u Švicarskoj. Pobjednik sa svjetskog prvenstva '78, Egil Johansen (čitaj l.br. "Orijentacista") i Švedjanin Kjell Lauri, nisu se čak ni kvalificirali, a prijašnja prvakinja svijeta Ann Berit Eid, osvojila je tek 20. mjesto. Najbolje plasirani pojedinac iz neskandinavskih zemalja bio je Cehoslovak Jaroslav Kačmarčík (7.mj.)

6.IX 1981. ŠTAFETNO NATJECANJE

Rano ujutro svi su se natjecatelji skupili na Thun-skome kolodvoru odakle su vlakom išli u La Bervine, sasvim uz francusku granicu. Ovoga puta sjalo je sunce i došlo je mnogo gledaoca. Stvoren je pravi natjecateljski ugodnjak, a posebno su pozdravljeni švicarski takmičari. Medjutim i strani navijači bodrili su predstavnike svojih zemalja.

U muškoj kategoriji Norvežani su vodili od starta do cilja, no Švedjani su im bili za petama tako da je rezultat bio krajnje neizvjestan. Da nije bilo pogreške najboljeg trkača u švedskoj ekipi, Jörgen Mårtensona, pitanje je tko bi pobijedio. Ovako su bolji bili Norvežani za samo 32 sekunde. Treće mjesto osvojili su Finci.

Prema E.Sinkovics-u iz "Orienteering" 2/81

pripremila D.Uroić

Jörgen Mårtensson

REZULTATI:

ŽENE 8,7km 12KT

MUŠKARCI 14,1km 18KT

1. Annichen Kringstad	Swe	1:05.47	1. Øyvin Thon	Nor	1:30.05
2. Brit Volden	Nor	1:08.54	2. Tore Sagvolden	Nor	1:32.33
3. Karin Rabe	Swe	1:09.40	3. Morten Bergha	Nor	1:33.10
4. Ruth Humbel	Switz	1:11.46	4. Lars Loeinckvist	Swe	1:35.06
5. Outi Borgenström	Fin	1:12.16	5. Kari Sallinen	Fin	1:35.49
6. Ada Kucharva	Czech	1:13.28	6. Joergen Mårtensson	Swe	1:36.04
7. Liisa Venäläinen	Fin	1:13.31	7. Jaroslav Kačmarčík	Czech	1:38.31
8. Ana Hannus	Swe	1:13.59	8. Lars Konradson	Den	1:39.43
9. Ana Harkkarainen	Fin	1:17.40	9. Martin Howald	Switz	1:40.31
10. Ragnhild Bratberg	Nor	1:18.30	10. Harald Thon	Nor	1:41.24
13. Dorte Hansen	Den	1:19.39	17. Janos Kelemen	Hun	1:47.36
15. Sue Parkin	Gr.Brit	1:23.22	22. Martin Bagness	Gr.Brit	1:49.10
18. Carol McNeill	Gr.Brit	1:24.00	23. Warren Key	Aus	1:50.47
21. Jean Ramsden	Gr.Brit	1:26.09	24. Plamen Denev	Bul	1:51.09
23. Heidrun Finke	W.Ger	1:27.09	26. Geoff Peck	Gr.Brit	1:52.28
24. Gjulka Miluschewa	Bul	1:28.12	27. Wally Young	Ire	1:54.04
26. Madeleine Sevior	Aus	1:28.46	29. Georg Gittmaier	Aut	1:54.53
29. Denise Demonte	Can	1:30.44	32. Chris Hurst	Gr.Brit	1:55.34
31. Marie Helene Pechon	Bel	1:31.23	33. Ted de St. Croix	Can	1:56.38
35. Iren Csöckert	Hung	1:32.26	35. Etienne Bousser	Fra	1:57.11
43. Sharon Crawford	USA	1:38.41	36. Alois Lantschner	Ita	1:57.41
44. Anita Dowling	New Z	1:38.44	38. Eric Weyman	USA	1:57.48
45. Maura Thomhill	Ire	1:38.51	41. Tom Stober	W.Ger	1:58.50
46. Helga Kulb	Aut	1:39.48			



ŠTAFETE: Muška kategorija

1. Norway				4:38.15
Øyvin Thon	19.38	41.25	1:02.13	
Harald Thon	19.17	44.38	1:06.49	
Tore Sagvolden	18.56	43.43	1:06.48	
Sigurd Dæhli	10.46	56.37	1:22.45	
2. Sweden				4:38.47
Lars Henrik Undeland	18.00	41.39	1:03.30	
Bengt Levin	19.44	44.50	1:08.51	
Joergen Mårtensson	18.04	54.12	1:17.16	
Lars Loeinckvist	19.58	45.29	1:10.30	
3. Finland				4:45.23
Kari Sallinen	17.38	43.04	1:03.27	
Ani Antala	20.10	47.32	1:10.39	
Seppo Rytönen	17.54	49.45	1:14.51	

Ženska kategorija

1. Sweden				4:29.51
Ana Hannus	26.48	1:00.08		
Bazbro Loeinckvist	25.45	1:00.46		
Karin Rabe	22.51	58.48		
Annichen Kringstad	21.55	53.41		
2. Finland				4:05.07
Helena Mannervi	31.28	1:07.32		
Marita Ruoho	26.20	1:01.52		
Liisa Venäläinen	24.03	59.24		
Outi Borgenström	22.18	56.19		
3. Switzerland				3:13.10
Ruth Schmid	29.51	1:04.52		
Annelies Meier	29.51	1:04.28		
Ine Bucher	25.03	1:03.32		
Ruth Humbel	24.25	1:01.08		



Annichen
Kringstad



Øyvin Thon



Ako bih rezimirao ove dvije trke, bile su vrlo različite, obadviije interesantne i bilo je puno ljudi zainteresiranih za ovaj sport, mlađjih i starijih. Mislim da je budućnost velika, treba samo nastaviti s radom. Ovaj prvi klub "MAKSIMIR" daje fantastični podstrek i vjerujem da će vam uspjeti Orij. omasoviti kao sport.

Razgovor vodio D.Sakar

Razvoj i organizacija O-sporta u ČSSR

- 1950. Organizirana su prva orijen. natjecanja
- 1952. Održano je prvo prvenstvo Čehoslovačke
- 1969. Ostvaren je ogroman napredak - prve karte prema standardima IOF-a
- 1970. Prvi službeni centar za treninge vrhunskih natjecatelja
- 1972. Održano prvenstvo svijeta u Čehoslovač.
- 1974. Osnovani centri za treninge mladih

U ČSSR postoje dnevna O-natjecanja, O-natjecanja na skijama i noćna O-natjecanja.

Sezona traje od IV do XI mjeseca. Godišnje se održi 20-ak velikih natjecanja na kojima se koriste nove karte.

Gotovo svake subote i nedjelje organizirana su mala natjecanja u svim dijelovima zemlje.

S vremena na vrijeme održavaju se susreti TRIM-orijentacije pod parolom "Krećite se zbog vlastitog zdravlja". Na takvim natjecanjima propagira se O-sport putem radija, TV, štampe.

Krajem 1979. u Čehoslovačkoj je bilo približno 8000 aktivnih orijentacista učlanjenih u 177 klubova. Godišnje se očekuje porast članstva od 10%. Program razvoja prikazan je u slijedećoj tabeli:

	1979	1985
Broj klubova	177	225
Članovi (uk.)	7993	12000
Podmladak	3642	6000
Juniori	1814	2500
Seniori	2537	3500
Instruktori	735	1200
Organizatori i suci	1458	2400



- Zadatak da razvijamo O-sport ostvari ćemo kroz slijedeće programe:
- organizirati veoma jednostavna O-natjecanja i na njih dovesti mladež
 - upoznati javnost s O-sportom
 - unaprijediti suradnju sa školama, omladinskim organizacijama, narodnom armijom
 - sa orijentacijom upoznati ostale sportiste (skijaše i atletičare) kojima bi ovaj sport mogao poslužiti kao dopuna treninga
 - organizirati masovna natjecanja otvorene tipa za javnost.
 - objavljivati štampane materijale o O-sportu (knjige, članci u novinama i sl.)
 - školovati sposobne instruktore i organizatore
 - ne zaboraviti vrhunske takmičare. Razraditi program treninga za juniore i članove reprezentacije kako bi postigli što bolji uspjeh na međunarodnim takmičenjima
1980. proslavljena je 30-godišnjica O-sporta u Čehoslovačkoj. U zemlji danas ima oko 8000 članova u O-klubovima ujedno prijavljenim u Orijentacijski savez. Medjutim ima mnogo osoba koje tek povremeno dolaze na natjecanja samo radi zabave i sticanja kondicije. Svake godine u klubove dodaju oko 700 novih članova.

Naša međunarodna takmičenja održavaju se većinom u kolovozu. Trodnevna trka u Jičinu, koju organiziramo svake godine prvog tjedna u VIII mj. na području zvanom "Češki raj", postaje sve popularnija. Ove godine na 3-dnevnoj trci nastupilo oko 3000 natjecatelja, od toga polovina iz inozemstva, dok ih je na trodnevnoj trci bilo oko 2000.

Sudionici su uživali trčeći po jedinstvenom stjenovitom i šumovitom terenu Turnova i Novog Bora.

Natjecatelji koji bi željeli da su kontrole na samom vrhu 20 m visokih stijena, mogu se uz njih uspjeti uz pomoć užeta nakon takmičenja. Oni kojima se na svidjaju IOF-karte mjerila 1:15000 i 1:10000, mogu se vratiti 30 godina unatrag i trčati po starim, jednobojnim kartama mjerila 1:50000 s ruksakom na leđima.

Takodjer se morate odlučiti kamo s djecom za vrijeme natjecanja. Možete ih ostaviti kod kuće ili povesti da se takmiče na obilježenoj stazi tražeći kontrolne zastavice.






Moramo svakako spomenuti Veliku nagradu Slovačke (Grand Prix Slovakia) - trodnevno natjecanje organizirano krajem kolovoza u blizini Bratislave, na terenima sličnim onima u Mađarskoj. Mnogi orijentacisti zaborave na loše rezultate u izvršnim vinskih podrumima ovoga kraja.

U protekle 2 godine izgubili smo za orijentaciju 2 vrhunska natjecatelja koji su međutim donijeli popularnost O-sportu. Mnogi su ljudi počeli priznavati orijentaciju kao stvaran sport nakon dobrih rezultata Jiří Šýkora i Ivana Uvizla u atletici. Trebala im je samo godina dana atletskog treninga pa da postanu naši najbolji takmičari na 5000 i 10000 metara. Jiří Šýkora srušio je oba državna rekorda, te je trčao u finalu Olimpijskih igara u Moskvi na 10000 m. Ivan Uvizl pobijedio je na veoma popularnom međunarodnom krosu "Rude Pravo" (11km). U Čehoslovačkoj danas poklonici O-sporta i šira javnost vjeruju da orijentacija nije samo šetnja po šumama već da može biti i istinski sport.

F. Peterka, IOF-Report, 1981/1

Prevela: D. Uroić

VIJESTI iz SVIJETA

-  (IOF-Report) - Nedavno je na zadnjoj stranici IOF-Reporta predloženo organiziranje prvenstva svijeta u orijentaciji za veterane. Prvi korak poduzeti će Finci i organizirati međunarodni Kup veterana.
-  (The Orienteer) - Očigledno je da je u Japanu orijentacija priznata i omiljeni sport. Prema statističkim podacima od 214 klubova, njih 41 pripada univerzitetima i koledjima. U cijeloj zemlji već 553 stalnih TRIM-orijentacijskih staza, a na većim takmičenjima sudjeluje i do 2500 natjecatelja.
-  (Skogs sport) - Štose kod pojedinaca na međunarodnim natjecanjima već moglo zapaziti, izgleda da je sada ušlo u konkretan razvojni program. Naime, već su dvije firme odustale od uobičajenog orijentacijskog kompasa i nude modele koje natjecatelj pričvrsti na palac. Na taj će se način pojednostavniti rad s kompasom i održavanje smjera (azimut).
-  (IOF-Report) - U Portugalu se javljaju prvi znaci da će O-sport biti prihvaćen. 3. Svedjana su u veljači 1981 godine prema programu Komisije za razvoj i propagandu IOF-a (APK Komisija), održali uvodni tečaj. Sudionici su bili uglavnom oficiri od kojih se jedan dio spremao za sudjelovanje na međunarodnim takmičenjima (CISM, O-Ringen).
-  (Compass sport) - Naši sjeverni susjedi došli su na dobru ideju kako da orijentaciju prošire kao sport za stjecanje zdravlja i kondicije: Orijentacijski savez Mađarske izdao je od mnogih poznatih i lako dostupnih područja za orijentiranje karte oblika razglednice. Osobe koje obidju stalne TRIM-orijentacijske staze, ispunjavaju kontrolni karton pričvršćen uz kartu, šalju ga na O-savez i stiču pravo na značku ili bedž.



(NOF-Posten) - I na Kubi je započeo razvoj O-sporta. Sportaši Kube su prvi srednjeamerički takmičari koji su sudjevali na međunarodnim natjecanjima u Evropi (Ostsee-OL i Baltic-Cup - DDR).

PRIJEDLOZI INICIJATIVE AKCIJE

Organizovanje finalnog turnira za prvenstvo Jugoslavije

Pridružujući se predlogu Komisija za orijentaciju PS Hrvatske i PS Zagreba, a konsultujući i brojne predstavnike planinarskih društava, orijentacijskih klubova, takmičara iz Srbije, Komisija za orijentaciju PSS Vojvodine predlaže uvođenje

POJEDINAČNOG TURNIRA ZA NASLOV PRVAKA JUGOSLAVIJE (NEZVANIČNOG) U O-KROSU.

Obrazloženje:

Tokom 1980 i 1981 godine uočeno je da na mnogim takmičenjima koja su se bodovala za međurepubličko-pokrajinsku ligu nije učestvovao redovno veći broj kvalitetnih takmičara iz naših klubova. Ogroman skok u cijenama prevoznih usluga i ostalih pratećih troškova, prouzrokovao je da mnogi takmičari nisu mogli sa skromnim sredstvima sa kojima raspolažu njihova društva da učestvuju na većem broju tih takmičenja. Smatramo stoga da ni postignuti plasman ne odgovara u potpunosti stvarnom stanju. Ne želimo time da umanjimo vrednost ničijeg uspeha, ali smo mišljenja da održavanje lige u sledećoj godini na istim osnovama kao do sada, neće odraziti stvarni kvalitet i objektivno stanje. Osim toga u 1981. godini dobili smo po prvi puta nekoliko takmičarskih karata koje u potpunosti odgovaraju normama IOF-a. Nije u pitanju samo razmera i štampanje u pet boja, nego i to da karta mora biti detaljno reambulirana i u nju uneti svi detalji koji su od značaja za uspešan i ravnopravan nastup svih takmičara. Ove zahteve do sada je ispunila karta sa takmičenja iz Varaždina

(Maruševec), karta koja je kasnije štampana "Dolje" (Zagreb) i park Maksimir (Zagreb), kao i karta za Dunavski kup (Neštín). Koliko nam je poznato, za sada se radi na pripremi karata prema standardima Međunarodnog orij. saveza za Dunavski kup '82, Kup oslobođenja Zagreba '82, te za takmičenje Ponikve '82.



Stoga predlažemo da bi bilo svrsishodnije i u skladu s merama stabilizacije da se u svakoj pojedinoj SR i SAP održi liga pojedinačnih orijentacionih takmičenja ili kvalifikaciona takmičenja, odakle bi se određeni broj najbolje plasiranih takmičara i takmičarki kvalifikovao za finalni turnir za prvenstvo Jugoslavije.

Predlažemo da se turnir za ovu godinu održi u Hrvatskoj, a sledeće godine u Vojvodini ili Srbiji. Turnir bi bio dvodnevni ili trodnevni, sastavljen od 2 ili 3 pojedinačna takmičenja u organizaciji jednog do dva kluba (društva).

Predlažemo da se finalni turnir održi za sledeće kategorije i da se ograniči broj učesnika iz svake republike i pokrajine prema sledećoj tabeli:

Kategor.	Broj učesnika iz svake SR i SAP	
	grupa I	grupa II
M21A		
M21A Seniori	15	5
M17 juniori	10	5
M35 veterani	7	3
Z15-18 juniorke	10	5
Z19 seniorke	10	3

Svaka republika -pokrajina u skladu sa svojim mogućnostima i ranijom praksom najbolje će odrediti način kvalifikacija za finalni turnir.

Koliko je nama poznato, to za prvu grupu neće predstavljati problem, jer već postoje ili se uvode republičke lige.

Za drugu grupu bi bilo najcelishodnije da se održi jedno kvalifikaciono takmičenje.

I grupa: Srbija, Hrvatska, Vojvod.
II grupa: ostali

Za SR Makedoniju bi to moglo da preuzme društvo PD "Elema" iz Skopja uz saradnju gradskog saveza i drugih društava.

Za SR Crnu Goru bi kao nosilac kvalifikacija moglo biti PSD "Javorak" iz Nikšića uz saradnju s PS Crne Gore.

Za SR Bosnu i Hercegovinu, SR Sloveniju i SAP Kosovo u ovom momentu ne bismo mogli predložiti nekog nosioca - organizatora kvalifikacija. Ako još uvek rade orijentacisti u PD "Radovljica" i PD "Ljubljana", mogli bi organizovati kvalifikacije u Sloveniji, a PD "Tajan" (Zenica) za Bosnu i Hercegovinu.

Termin za održavanje finalnog turnira ne bi smeo da bude u početku sezone. Najcelishodniji termin bila bi sredina jesenje sezone. Molimo da redakciji lista javite da li ste saglasni s ovim predlogom, a vaše primedbe i sugestije pošaljete do 19.04.1982.

N.Sad, novembar 1981.

P.Zatezalo
KOS "Naftagas-Inženjering"
Novi Sad



NAPRAVLJENA MEDALJA I PLAKETA SA
SILUETOM TAKMIČARA U ORIJENTACIONOM
KROSU

Na takmičenju "Kup oslobođenja Novog Sada" 18.10.81. na Fruškoj gori nove medalje i plakete doživele su premjeru. Svi učesnici su se pohvalno izrazili o njima, a mi vam dajemo osnovne informacije gde i kako ih možete naručiti:

-medalja 1 kom 159 din
-plaketa s kut. 7x7cm 1kom 200 din
-graviranje 1slovo 2 din

Pismene narudžbe slati na: Josip Horvat, 21000 N.SAD, ul. Nikole Tesle 15, tel: 021/23-64
Rok za izradu medalja iznosi 2 nedelje od narudžbe.



P.Zatezalo

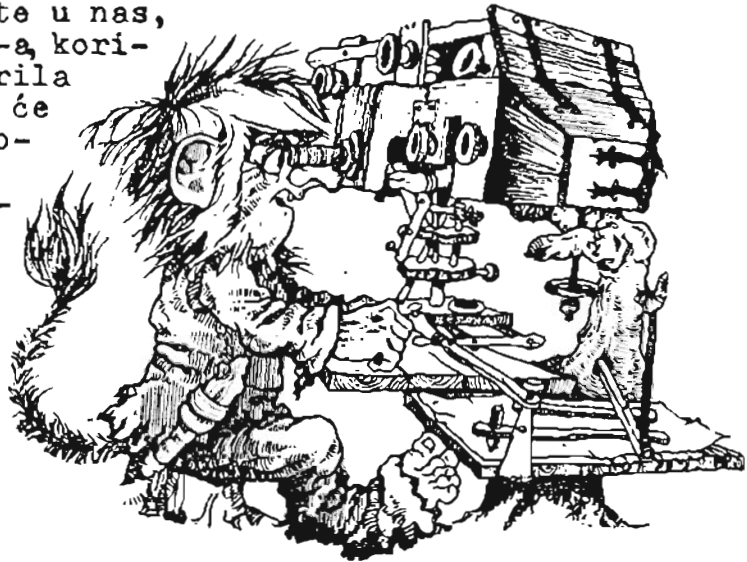
Da li ste znali ?

-da su krajem 1981 i početkom 1982 godine poklonici O-sporta u Vojvodini osnovali KOS "Naftagas-Inženjering", Novi Sad, dok je PK "Neštin" postao OK "Neštin"(orijentacijski klub).

-da su 1981. godine za prve O-karte u nas, izradjene prema standardima IOF-a, korištene osnovne državne karte mjerila 1:5000/5m, dok je za kartu koja će biti korištena na II Kupu oslobođenja Zagreba(9.V 82.) po prvi puta u Jugoslaviji posebno fotogrametrijski obradjen snimak iz zraka - čime je znatno olakšan remabulacijski rad na terenu.



Rad na terenu



-da ćemo ove godine dobiti 3 nove karte prema standardima Medjunarodnog orijentacijskog saveza. Ponikve '82 (PD Sutjeska) Dunavski kup '82 (OK Neštin), Kup oslobođenja Zagreba ' 82 (KOS Maksimir).

Drugi o nama

(Orientierung 3/82) S velikim entuzijazmom pokušavaju članovi KOS "Maksimira, za sada jedinog samostalnog O-kluba kod naših južnih susjeda, popularizirati O-sport. U septembru je izašao 1.

br. glasila "Orijentacisť", u kojem je na nekoliko mjesta spomenuta suradnja s austrijskim takmičarima. Osim toga, u vrlo kratkom vremenu preveden je i umnožen reklamni letak Austrijskog O-saveza "Pridružite nam se". Među najmarljivijim suradnicima u redakciji su i dvije 14-godišnje djevojke.

JUGOSLAVIEN (nw) -- Mit großem Enthusiasmus versuchen die O'ler des KOS Maksimir in Zagreb, dem bisher einzigen reinen O-LKlubs in unserem Nachbarland, unsere Sportart bekannter zu machen. So erschien im September die erste Nummer einer O-L-Zeitung "ORIENTACIST", in der auch die intensiven Kontakte mit Österreich mehrmals erwähnt werden. Außerdem hat man in kürzester Zeit den ÖFOL-Werbeprospekt "Komm mach mit" übersetzt und vervielfältigt. Fleißigste Mitarbeiter in der Redaktion sind übrigens zwei 14-jährige Mädchen.

JESENSKO-ISTOČNO PUTOVANJE '81

(Skogs sport 12/81) Prije samo nekoliko godina nije bilo moguće iznositi karte sa takmičenja iz Jugoslavije. Medjutim, Svedjani a i drugi sada imaju mogućnost tamo crtati karte. Bengt i Leif Eriksson sa Dag Malmquistom napravili su proizvod vrijedan pažnje - kartu maksimirskog parka u Zagrebu, posebno interesantnu za izobrazbu. Organizatorima u Zagrebu je osim toga uspjelo da televizija na takmičenju snimi prilog od 10 min. za čitavu zemlju. Vrlo su sposobni kada se radi o kontaktu s masovnim medijima što su već i ranije pokazali.

Preveo D.Rotovnik

JUGOSLAVIEN

För bara några år sedan gick det inte att få en karta med sig ut ur Jugoslavien. Miljären sade stopp. Nu får vi svenskar till och med rita kartor där. Bengt och Leif Erikssons samt Dag Malmqvists skapelse i Maksimir Park i Zagreb är en momordentlig produkt, framförallt för utbildning. Arrangörerna i Zagreb lyckades dessutom få TV att följa tävlingen och man sände cirka tio minuter över hela landet. Över huvud taget är jugoslaverna duktiga på att nå ut till massmedia, det har de visat förut.

SAMO « naprijed !! »

Ako se netko odluči krenuti s našim klubom na orijentaciju, svaka čast - hrabar je! U svakom slučaju mora biti spreman na bolove u želucu od pretjeranog smijanja i mora računati na veliki umor. Ako će imati malo više sreće, kući će se vratiti s temperaturom, jer će na primjer kao ja u Varaždinu, pasti u jezero. U nedostatku jezera, dobro će poslužiti i potok. No, biti će sretan i biti će mu lijepo, a to je najvažnije.

Još se sjećam kako nam je perfektno bilo na planinarskom domu "Pusti duh". Dom baš nije sasvim pust, u Mirjaninom krevetu pronadjene su četiri buhe. Vlatka je priredjivala kobasice, Darko je svirao gitaru, a mi ostali smo pjevali. Oni koji nemaju sluha neka se ne boje, moći će slobodno pjevati s nama, od sveopće dernjave neće ih se ni čuti.

Dan kasnije bilo je natjecanje u Heimschuhu, a cilj je bio kraj jezera. Kupali smo se, to je jasno, no nije svatko išao u vodu kad je htio. Martina je na primjer išla kad je Ivko htio.



Dobro je još dok je lijepo vrijeme, ali kad je mokro i oblačno, nastaje prava ludnica. Kad smo bili na razgledavanju terena u Kozjači bilo je toliko blata da smo već na startu svi bili zmazani. A tek kad je počela serija padova, tko god je bio imalo spretniji bio je u blatu od glave do pete. Prva je počela Vlatka. Imala je šprinterice i jedine je od nas mogla trčati, dok smo mi ostali izvodili razne figure. Na jednoj nizbrdici je i ona izvela dvostruki aksl /kako bi to rekla Milka Babović/i zaplivala u blato.

Obrstili smo jedan vinograd i spustili se niz padinu. Pošto je padina stvorena za padanja i ja sam pala. Kad smo se vratili u školu u kojoj smo se smjestili, izgledali smo fantastično.

I što se još može reći, nego dodajte se orijentirati s nama - bit će vam perfektno.

D.Uroić

KALENDAR NATJECANJA '82

14.03.	Zimski kup Štajerske	3.trka Leibnitz	Austrija
21.03.			
28.03.	Zimski kup Štajerske	4.trka Graz	Austrija
4.04.	Otvoreno prvenstvo PD Ptt	Sljeme Zagreb	
9-10.04.	V Jugend Pokal Pécs	Kiss Endre H-7621, Pécs	
		Mátyás király u.5	Madjarska
10.04.	Proboj Sremskog fronta	Šid	
11.04.	Dan železničara	Novi Sad	
17-18.04.			
23-25.04.	Dunavski kup	Neštin	
24.04.	Ponikve '82	Zagreb	
24-25.04.	Semmelwies Pokal	Budimpešta	Madjarska
25.04.	Memorijal J.Mišića	Samobor	
01-02.05.	Int. Post-cup	Budimpešta	Kézdi Balázs, H-1034
		Madjarska	Budapest, Beszterce 24
08-09.05.	II Kup oslobodjenja Zagreba	Zagreb	
15.05.	Kup bezbednosti	Beograd	
16.05.	Povlenski kup	Valjevo	
16.05.	II Kvalifikaciona trka	Pinkafeld	Austrija
23.05.	Trofej Tuhobić	Rijeka	
29.05.	3.Mürzal Cup	Kindberg	Austrija
30.05.	Vugrovec '82	Zagreb	
05-06.06.	Memorijal A.Ivić	Varaždin	
13.06.	Otvoreno prvenstvo Virovitice	Virovitica	
19-20.06.	Swiss OL-Cup	Bern	Švicarska
27.06.	Orijentacija u Karavankama	Klagenfurt	Austrija
04.07.	4.trka O-Cupa	Feldbach	Austrija
19-23.07.	O-Ringen	Luleå	Švedska
31.7./1.8.	Tio-Mila	Leibnitz	Austrija
4-08.08.	5-dana Jičina	Jičin	ČSSR
20-21.08.	Eötvös-kup	Tatabanya	ČSSR
27-29.08.	Grand Prix Slovakia	Bratislava	ČSSR
28-29.08.	Kup nacija	Pečuh	Madjarska
4-05.09.	Prvenstvo Srbije		
11.09.	Trofej Srema	Šid	
18-19.09.	SAVERNO O-NATJECANJE	VOJVODINA	
25.09.	Memorijal dr R.Simonovića	Novi Sad	
26.09.	Stražilovski kup '82	Sr Karlovci	
26.09.	Prvenstvo Štajerske	Graz	Austrija
	Susret reprezentacija Graza i Zagreba		
2-03.10.	Prvenstvo Jugoslavije u planinarskoj orijentaciji		
2.09.10.	Natjecanje štafeta	Graz	Austrija
3.09.10.	Oslobodjenje Smedereva '82	Smederevo	
10.10.	Memorijal B.Božinovskog '82	Cer	?
16-17.10.			
23.10.	Memorijal S.Mesića	Zagreb	
24.10.	Otvoreno prvenstvo Zagreba	Zagreb	
23.10.	Omladinsko takmičenje	Kula	
24.10.	Kup oslobodjenje Novog Sada	Novi Sad	
6-07.11.	November pokal	Tatabanya	Madjarska
14.11.	Memorijal B.Bajića	Novi Sad	
5.12.	Cslobodjenje Šida	Šid	
19.12.	Dan Armije	Novi Sad	

Sve eventualne izmjene i dopune kalendara koje u medjuvremenu nastupe biti će unešene u ispravak koji ćete moći nabaviti na prvom natjecanju.